

DFUE - goods issue slip

DELIVERY-NO: 53025541

17.05.2024 - 09:37

(VDA 4912)

PAGE 1/1

VENDOR -PLANT: 0085
-NUMBER: 91000197

RECIPIENT -PLANT 100
-NUMBER: 99545

UNLOAD POINT: 14248
STOR. LOCATION:

Schaeffler France S.A.S
93 route de Bitche
F-67506 HAGUENAU CEDEX

Magna PT S.p.A
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

POINT OF
SHIPPING TYPE: Autocarro
FORW. AGENT: DHL Global For
-NUMBER: 99630080
GROSS WEIGHT: 1446,00

DN-NR	SUP.REF.NR.	CUST.	QUANT.	UM	V/G NAME OF DELIVERY	PURCH.ORD.NR.
-DATE	SUPPL.REF.NR.	VEND.			ADD. DATA VENDOR	
-POS	PACK.MAT.	-QUANT.	-NUMBER CUST.		MAX.NUMBER -NUMBER VENDOR	CONSIGNMENT
27168560	2500189500		896	PZ	S / Attuatore frizione	550003814801
17.05.2024	082516529-0000-10					
000010	VP:	4	0000SON	X	224,000 073728551-0000	

***** E N D *****

180369900
5013480562

381481

KUEHNE + MAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, s.n.c. - 70026 Modugno (BA)

31 MAG 2024

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

GR:

QUANT. CHECK:

RATING CHECK:

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Sender (Name, Address, Country) Schaeffler France S.A.S route de Bitché 93 FR-67506 Haguenau CEDEX	Lieferantennr. Supplier No. 91000197	INTERNATIONALER FRACHTBRIEF INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE	CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR).	Page 1 / 1 88242243
---	---	---	---	------------------------

2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Consignee (Name, Address, Country) Magna PT S.p.A V Dei Ciclamini 4 IT-70026 Modugno	16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Carrier (Name, Address, Country) DHL Global Forwarding (Italy) DHL Global Forwarding (Italy) Interporto Regionale della Pugli 1 IT-70123 Bari
--	---

3 Auslieferungsort des Gutes Place designated for delivery of goods Ort/Place Modugno Land/Country Italy	17 Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Successive Carriers (Name, Address, Country) AUTOTRASPORTI SCOGNAM Via Giulia Lama, 7 - 80147 NA P.MA 0527791215 Tel. 0823424726 - 3939015
--	--

4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Place and Date of Acceptance of Goods Ort/Place Haguenau CEDEX Land/Country France Datum/Date 29.05.2024	18 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers Reservations of Carrier Info Autotrasporti Scognam
--	--

5 Beigefügte Dokumente Documents Enclosed

6	7	8	9	10	11	12
Kennzeichen und Nr. Mark and Nos	Anzahl der Packstücke No. of Packages	Art der Verpackung Type of Packaging	Bezeichnung des Gutes Description of Goods	Statistiknummer Statistical Number	Bruttogewicht (kg) Gross Weight (kg)	Volumen (m³) Volume (m³)
0053025541	4	0000SON		87089390	1446,00	3,600
0053025650	1	0000SON			361,50	0,900
Total:					1807,50	4,500

13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sender's instructions for Customs, etc. SWWICF-LLW1A Christian Daentzer TEL: +33608461462 FAX:	19 zu zahlen vom: To Be Paid By: Fracht Transportation Charges Ermäßigungen Reductions Zwischensumme Subtotal Zuschläge Supplement Nebengebühren Additional Fees Sonstiges Others Zu zahlende Gesamt- Total to Pay	Absender Sender	Währung Currency	Empfänger Consignee
--	--	--------------------	---------------------	------------------------

14 Rückerstattung Reimbursement	15 Frachtzahlungsanweisung Payment of Freight Charges FCA HAGUENAU CEDEX	20 Besondere Vereinbarungen Special agreements
---	--	--

21 Ausgefertigt in Established in Haguenau CEDEX am at 29.05.2024	24 Gut empfangen Goods received Modugno Datum Date (BA) 31 MAG 2024
--	--

22 Schaeffler France S.A.S route de Bitché 93 67506 Haguenau CEDEX Unterschrift und Stempel des Absenders Signature and Stamp of Sender	23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature and Stamp of Carrier	24 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature and Stamp of Consignee Info Autotrasporti Scognam
--	--	--

25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung Calculation of distance			Paletten-Absender - Paletts Sender			Paletten-Empfänger - Paletts Consignee		
von/from	bis/to	km	Type	Number	No Exchange	Type	Number	No Exchange
			Euro Pallet			Euro Pallet		
			Gitterbox			Gitterbox		
			Single Pallet			Single Pallet		

26 Contract Partner of Carrier	Confirmation of Recipient/Date/Signature	Confirmation of Driver/Date/Signature
---------------------------------------	--	---------------------------------------

27 Plate Number Kfz FX747JM Anhänger	Net Load In kg
--	----------------